



CONFÉDÉRATION EUROPÉENNE DE ROLLER-SKATING
C.E.R.S. (Affiliée à la F.I.R.S.)
COMITÉ EUROPÉEN DE PATINAGE ARTISTIQUE (C.E.P.A.)
WWW.CERS.PT

Coupe d'Europe
Patinage Artistique Individuelle, Couple
Artistique, In-Ligne et Solo Danse e sur
Roulettes

Europe Cup for Single, Pairs, In-Line
& Solo Dance

Luso / Portugal

28.10.-01.11.2014

Plan d'entraînement et de compétition
Timetable for training and competition

Version 2 – 17/09/2014

Générique - General information

Lundi, 27.10.2014 – Monday

- 19.30 Tirage au sort des numéros de départ, toutes les catégories :
Draw for skating order, all categories:
- Danse imposées
 - Programme court
 - Programme Libre Minis et Espoir
 - Compulsory Dance
 - Short programme
 - Long Programme Minis & Espoir

Day of Judges Arrivals

Mardi, 28.10.2014 – Tuesday

Patinoire – Rink

- 9.00 – 10.00 Paiement de la taxe d'inscription par les nations et contrôle des cartes d'identité
Toutes les catégories et spécialités
Payment of entry fee and passport control: age and nationality
All categories and specialities
- 10.30 Réunion des juges et division – Judges meeting

Samedi, 01.11.2014 - Saturday

Hotel or Rink/Piste

- 09.30 Réunion des juges - juges meeting

23.00 (approximativement) fin des championnats – (approximately) end of Championships

!!! Sous réserve de modification !!!
!!! Changes to the programme are possible !!!

Mardi, 28.10.2014 – Tuesday

Entraînement - Training

07.30 – 07.50	Progr.Libre Minis Messieurs– Minis Free Programme Men XX
07.50 – 08.10	Programme Libre Minis Dames – Minis Free Programme Ladies XX
08.10 – 08.30	Programme Libre Minis Dames – Minis Free Programme Ladies XX
08.30 – 08.50	Programme Libre Minis Dames – Minis Free Programme Ladies XX
08.50 – 09.15	Programme Court Cadets Messieurs – Cadet Short Programme Men *
09.15 – 09.40	Programme Court Cadets Messieurs – Cadet Short Programme Men *
09.40 – 10.05	Programme Court Cadets Dames – Cadet Short Programme Ladies *
10.05 – 10.30	Programme Court Cadets Dames – Cadet Short Programme Ladies *
10.30 – 10.55	Programme Court Cadets Dames – Cadet Short Programme Ladies *
10.55 – 11.15	Programme Court In-Ligne Dames et Programme Libre Promotion In-Line Dames* Short Programme In-Line Ladies & Free Programme Promotional Ladies*
11.15 – 11.50	Espoir Programme Libre Messieurs – Espoir Free Programme Men *
11.50 – 12.25	Espoir Programme Libre Dames – Espoir Free Programme Ladies *
12.25 – 13.00	Espoir Programme Libre Dames – Espoir Free Programme Ladies *
13.00 – 13.25	Jeunesse Programme Court Messieurs - Youth: Short Programme Men *
13.25 – 13.50	Jeunesse Programme Court Messieurs - Youth: Short Programme Men *
13.50 – 14.15	Jeunesse Programme Court Dames - Youth: Short Programme Ladies *
14.15 – 14.40	Jeunesse Programme Court Dames - Youth: Short Programme Ladies *
14.40 – 15.05	Jeunesse Programme Court Dames - Youth: Short Programme Ladies *
15.05 – 15.20	Nettoyage de la piste/ Cleaning of the Rink

Compétition - Competition

15.20	Concours Competition	Programme Court Messieurs Cadets (exp.12) Cadet : Short Programme Men
Suivi par Follow by	Concours Competition	Programme Court Dames Cadets (exp.15) Cadet: Short Programme Ladies
17.35	Concours Competition	Programme Court In-Line Dames (exp1) Short Programme In-Line : Ladies
17.45	Concours Competition	Programme Libre Espoir Messieurs (exp.5) Espoir : Free Programme Men
Suivi par Follow by	Concours Competition	Programme Libre Espoir Dames (exp.16) Espoir : Free Programme Ladies
19.40	Concours Competition	Programme court Messieurs Jeunesse (exp.7) Youth: Short Programme Men
Suivi par Follow by	Concours Competition	Programme court Dames Jeunesse (exp.17) Youth: Short Programme Ladies
Suivi par Follow by	Remise des médailles: Awards :	Espoir Dames – Espoir Ladies Espoir Messieurs – Espoir Men

Fin de la journée 22.00 / End of the day 22.00

* = *Entraînement avec la musique - Training with music*
division suivant les numéros de départ - divided from order of skating

XX = Entraînement sans musique - Training without music
division suivant les numéros de départ - divided from order of skating

A la fin de la journée il y aura le tirage au sort de l'ordre de départ du Programme Long – End of the day draw will take place for the Long programme.

Mercredi, 29.10.2014 – Wednesday

Entraînement - Training

07.30 – 07.50	Jeunesse: Programme Libre Messieurs – Youth : Free Programme Men XX
07.50 – 08.10	Jeunesse: Programme Libre Messieurs – Youth : Free Programme Men XX
08.10 – 08.30	Jeunesse: Programme Libre Dames – Youth : Free Programme Ladies XX
08.30 – 08.50	Jeunesse: Programme Libre Dames – Youth : Free Programme Ladies XX
08.50 – 09.10	Jeunesse: Programme Libre Dames – Youth : Free Programme Ladies XX
09.10 – 09.40	Cadets Programme Libre Messieurs - Cadet: Long Programme Men *
09.40 – 10.10	Cadets Programme Libre Messieurs - Cadet: Long Programme Men *
10.10 – 10.40	Cadets Programme Libre Dames - Cadet: Long Programme Ladies *
10.40 – 11.10	Cadets Programme Libre Dames - Cadet: Long Programme Ladies *
11.10 – 11.40	Cadets Programme Libre Dames - Cadet: Long Programme Ladies *
11.40 – 12.10	Couples Art. Programme Libre toutes division – Pair Skating : Long Pr. all categories *
12.10 – 12.35	Programme Libre In-Ligne Dames et Programme Libre Promotion In-Line Dames* Free Programme In-Line Ladies & Free Programme Promotional Ladies*
12.35 – 13.00	Progr.Libre Minis Messieurs– Minis Free Programme Men *
13.00 – 13.30	Programme Libre Minis Dames – Minis Free Programme Ladies *
13.30 – 14.00	Programme Libre Minis Dames – Minis Free Programme Ladies *
14.00 – 14.30	Programme Libre Minis Dames – Minis Free Programme Ladies *
14.30 – 14.45	Nettoyage de la piste/ Cleaning of the Rink

Compétition - Competition

14.45	Concours	Programme Libre Messieurs Cadets (exp.12)
	Competition	Cadet : Long Programme Men
Suivi par	Concours	Programme Libre Cadets Dames (exp.15)
Follow by	Competition	Cadet : Free Programme Ladies
17.20	Concours	Programme Libre Couple Artistique toutes division (exp.4)
	Competition	All categories : Pair skating Long Programme
Suivi par	Concours	Programme Libre In-Line Dames et Promotion dames (exp.1)
Follow by	Competition	Long Progr. In-Line Ladies & Long Pr. Promotion In-Line L.
18.00	Concours	Programme Libre Minis Meussieurs (exp.4)
	Competition	Minis : Free Programme Men
Suivi par	Concours	Programme Libre Minis Dames (exp.17)
Follow by	Competition	Minis : Free Programme Ladies
Suivi par	Remise des médailles:	Minis Dames - Minis Messieurs
		Couple Artistique
		Cadets Dames - Cadets Messieurs
		In-Ligne Dames – Promotion In-Line Dames
Follow by	Awards :	Minis Ladies - Minis Men
		Pairs
		Cadet Ladies - Cadet Men
		In-Line Ladies – Promotional In-Line Ladies

20.30

Cérémonie d'ouverture – Opening Ceremony

* = Entraînement avec la musique - Training with music
division suivant les numéros de départ - divided from order of skating

XX = Entraînement sans musique - Training without music
division suivant les numéros de départ - divided from order of skating

Jeudi, 30.10.2014 – Thursday

Entraînement - Training

08.00 – 08.20	Solo Danse Espoir: Danse imposées - Solo Dance Espoir: Compulsory dances *
08.20 – 08.40	Solo Danse Espoir: Danse imposées - Solo Dance Espoir: Compulsory dances *
08.40 – 09.00	Solo Danse Minis: Danse imposées - Solo Dance Minis: Compulsory dances *
09.00 – 09.20	Solo Danse Minis: Danse imposées - Solo Dance Minis: Compulsory dances *
09.20 – 09.40	Solo Danse Minis: Danse imposées - Solo Dance Minis: Compulsory dances *
09.40 – 10.00	Couples Danse Minis : Danse imposées – Couple Dance Minis : Compulsory Dances *
10.00 – 10.25	Jeunesse: Programme Libre Messieurs – Youth : Free Programme Men *
10.25 – 10.50	Jeunesse: Programme Libre Messieurs – Youth : Free Programme Men *
10.50 – 11.25	Jeunesse: Programme Libre Dames – Youth : Free Programme Ladies *
11.25 – 12.00	Jeunesse: Programme Libre Dames – Youth : Free Programme Ladies *
12.00 – 12.35	Jeunesse: Programme Libre Dames – Youth : Free Programme Ladies *
12.35 - 12.55	Solo Danse Cadets : Danse imposées - Solo Dance Cadet: Compulsory dances *
12.55 – 13.15	Solo Danse Cadets : Danse imposées - Solo Dance Cadet: Compulsory dances *
13.15 - 13.35	Solo Danse Cadets : Danse imposées - Solo Dance Cadet: Compulsory dances *
13.35 - 13.55	Solo Danse Jeunesse : Danse imposées - Solo Dance Youth: Compulsory dances *
13.55 - 14.15	Solo Danse Jeunesse : Danse imposées - Solo Dance Youth: Compulsory dances *
14.15 - 14.35	Solo Danse Jeunesse : Danse imposées - Solo Dance Youth: Compulsory dances *
14.35 - 14.55	Solo Danse Juniors Dames: Danse imposées - Solo Dance Junior Ladies: Comp. dances *
14.55 - 15.15	Solo Danse Juniors Dames: Danse imposées - Solo Dance Junior Ladies: Comp. dances *
15.15 - 15.35	Solo Danse Juniors Messieurs: Danse imposées - Solo Dance Junior Men: Comp.dances *
15.35 – 15.55	Solo Danse Seniors Dames: Danse imp. - Solo Dance Senior Ladies: Comp. dances *
15.55 – 16.15	Solo Danse Seniors Dames: Danse imp. - Solo Dance Senior Ladies: Comp. dances *
16.15 - 16.35	Solo Danse Seniors Messieurs: Danse imp. - Solo Dance Senior Men: Comp. dances *
16.35 – 17.00	Nettoyage de la piste/ Cleaning of the Rink

Compétition - Competition

17.00	Concours	Solo Danse Minis : Danse imposées (exp.19)
	Competition	Solo Dance Minis : Compulsory dances
19.00	Concours	Programme Libre Jeunesse Messieurs (exp.7)
	Competition	Youth : Free Programme Youth Men
19.50	Concours	Couples Danse Minis : Danse imposées (exp.2)
	Competition	Couple Dance Minis : Compulsory dances
Suivi par	Concours	Programme Libre Jeunesse Dames (exp17)
Follow by	Competition	Youth : Free Programme Youth Ladies
Suivi par	Remise des médailles:	Jeunesse Dames - Youth Ladies
Follow by	Awards :	Solo Danse Minis - Solo Dance Minis
		Couples Danse Minis - Couple Dance Minis
		Jeunesse Messieurs - Youth Men

Fin de la journée 22.40 / End of the day 22.40

*** = Entraînement avec la musique - Training with music**
division suivant les numéros de départ - divided from order of skating

Vendredi, 31.10.2014, Friday

Entraînement - Training

08.00 – 08.20	Solo Danse Espoir: Danse imposées - Solo Dance Espoir: Compulsory dances *
08.20 – 08.40	Solo Danse Espoir: Danse imposées - Solo Dance Espoir: Compulsory dances *
08.40 – 09.00	Couples Danse Espoir : Danse imposées – Couple Dance Espoir : Compulsory Dances *
09.00 – 09.20	Solo Danse Cadets : Danse imposées - Solo Dance Cadet: Compulsory dances *
09.20 – 09.40	Solo Danse Cadets : Danse imposées - Solo Dance Cadet: Compulsory dances *
09.40 – 10.00	Solo Danse Cadets : Danse imposées - Solo Dance Cadet: Compulsory dances *
10.00 – 10.20	Solo Danse Jeunesse : Danse imposées - Solo Dance Youth: Compulsory dances *
10.20 – 10.40	Solo Danse Jeunesse : Danse imposées - Solo Dance Youth: Compulsory dances *
10.40 – 11.00	Solo Danse Jeunesse : Danse imposées - Solo Dance Youth: Compulsory dances *
11.00 – 11.20	Solo Danse Juniors Dames: Danse imposées - Solo Dance Junior Ladies: Comp.dances *
11.20 – 11.40	Solo Danse Juniors Dames: Danse imposées - Solo Dance Junior Ladies: Comp.dances *
11.40 – 12.00	Solo Danse Juniors Messieurs: Danse imposées - Solo Dance Junior Men: Comp.dances *
12.00 – 12.20	Solo Danse Seniors Dames: Danse imp. - Solo Dance Senior Ladies: Comp. dances *
12.20 – 12.40	Solo Danse Seniors Dames: Danse imp. - Solo Dance Senior Ladies: Comp. dances *
12.40 – 13.00	Solo Danse Seniors Messieurs: Danse imp. - Solo Dance Senior Men: Comp. dances *
13.00 – 13.20	Nettoyage de la piste/ Cleaning of the Rink

Compétition - Competition

13.20	Concours	Solo Danse Espoirs : Danse imposées (exp.13)
	Competition	Solo Dance Espoir : Compulsory dances
14.40	Concours	Solo Danse Cadets: Danse imposées (exp.18)
	Competition	Solo Dance Cadet: Compulsory dances
16.30	Concours	Solo Danse Jeunesse: Danse imposées (exp.18)
	Competition	Solo Dance Youth: Compulsory dances
18.20	Concours	Couples Danse Espoir : Danse imposées (exp.2)
	Competition	Couple Dance Espoir : Compulsory dances
18.40	Concours	Solo Danse Juniors Dames: Danse imposées (exp.10)
	Competition	Solo Dance Junior Ladies: Compulsory dances
19.45	Concours	Solo Danse Juniors Meussieurs: Danse imposées (exp.4)
	Competition	Solo Dance Junior Men: Compulsory dances
20.20	Concours	Solo Danse Senior Dames : Danse imposées (exp.11)
	Competition	Solo Dance Senior Ladies : Compulsory dance
21.35	Concours	Solo Danse Seniors Messieurs : Danse imposées (exp.6)
	Competition	Solo Dance Senior Men : Compulsory dance

Fin de la journée 22.15 / End of the day 22.15

** = Entraînement avec la musique - Training with music*

division suivant les numéros de départ - divided from order of skating

A la fin de la journée il y aura le tirage au sort de l'ordre de départ de la Danse Libre – End of the day draw will take place for the Free dance.

Samedi, 01.11.2014 - Saturday

Entraînement - Training

08.00 – 08.25	Solo Danse Espoirs : Danse Libre - Solo Dance Espoirs : Free Dance *
08.25 – 08.50	Solo Danse Espoirs : Danse Libre - Solo Dance Espoirs : Free Dance *
08.50 – 09.10	Couples Danse Espoir : Danse Libre – Couple Dance Espoir : Free Dance *
09.10 – 09.35	Solo Danse Cadets: Danse Libre - Solo Dance Cadet: Free Dance *
09.35 – 10.00	Solo Danse Cadets: Danse Libre - Solo Dance Cadet: Free Dance *
10.00 – 10.25	Solo Danse Cadets: Danse Libre - Solo Dance Cadet: Free Dance *
10.25 – 10.50	Solo Danse Jeunesse : Danse Libre - Solo Dance Youth : Free Dance *
10.50 – 11.15	Solo Danse Jeunesse : Danse Libre - Solo Dance Youth : Free Dance *
11.15 – 11.40	Solo Danse Jeunesse : Danse Libre - Solo Dance Youth : Free Dance *
11.40 – 12.05	Solo Danse Juniors Dames: Danse Libre - Solo Dance Junior Ladies : Free Dance *
12.05 – 12.30	Solo Danse Juniors Dames : Danse Libre - Solo Dance Junior Ladies: Free Dance *
12.30 – 12.55	Solo Danse Juniors Messieurs: Danse Libre - Solo Dance Junior Men: Free Dance *
12.55 – 13.20	Solo Danse Seniors Dames: Danse Libre - Solo Dance Senior Ladies: Free Dance *
13.20 – 13.45	Solo Danse Seniors Dames: Danse Libre - Solo Dance Senior Ladies: Free Dance *
13.45 – 14.10	Solo Danse Seniors Men: Danse Libre - Solo Dance Senior Men: Free Dance *
14.10 – 14.30	Nettoyage de la piste/ Cleaning of the Rink

Compétition - Competition

14.30	Concours	Solo Danse Espoirs : Danse Libre (exp.13)
	Competition	Solo Dance Espoirs : Free Dance
15.35	Concours	Solo Danse Cadets: Danse Libre (exp.18)
	Competition	Solo Dance Cadet : Free Dance
17.05	Concours	Couples Danse Espoir : Danse Libre (exp.2)
	Competition	Couple Dance Espoir : Free Dance
17.20	Concours	Solo Danse Jeunesse : Danse Libre (exp.18)
	Competition	Solo Dance Youth : Free Dance
19.00	Concours	Solo Danse Juniors Dames: Danse Libre (exp.10)
	Competition	Solo Dance Junior Ladies : Free Dance
19.55	Concours	Solo Danse Juniors Messieurs: Danse Libre (exp.4)
	Competition	Solo Dance Junior Men: Free Dance
20.20	Concours	Solo Danse Seniors Dames: Danse Libre (exp.11)
	Competition	Solo Dance Senior Ladies : Free Dance
21.20	Concours	Solo Danse Seniors Messieurs : Danse Libre (exp.6)
	Competition	Solo Dance Senior Men : Free Dance
Suivi par	Remise des médailles:	Solo Danse Espoir - Solo Dance Youth
Follow by	Awards :	Couples Danse Espoir - Couple Dance Espoir
		Solo Danse Cadets - Solo Dance Cadet
		Solo Danse Jeunesse - Solo Dance Youth
		Solo Danse Juniors Dames - Solo Dance Junior Ladies
		Solo Danse Juniors Messieurs – Solo Dance Junior Men
		Solo Danse Seniors Dames - Solo Dance Senior Ladies
		Solo Danse Seniors Messieurs - Solo Dance Senior Men

Suivi par **Cérémonie de clôture** - **Follow by** **Closing ceremony**

* = Entraînement avec la musique - Training with music / division suivant les numéros de départ - divided from order of skating